

Zeitschrift: The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK
Herausgeber: Federation of Swiss Societies in the United Kingdom
Band: - (1956)
Heft: 1276

Rubrik: Swiss sports

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 08.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

SWISS SPORTS RESULTS. (Saturday, June 2nd, 1956.)

High Jump:

1st: F. Wahrenberger, 5ft. 2in., 2nd: C. Cassellini, 5ft. 1in., 3rd: M. Abbt, 5ft.

Long Jump:

1st: C. Cassellini: 19ft. 10½in., 2nd: F. Bigler, 3rd: K. Trueb.

Pillow Fight:

Men:

1st: R. Horn, 2nd: H. Mock, 3rd: A. Corti.

Ladies:

1st: Miss M. Felder.

880 Yards, Men:

1st: K. Hediger, time 2min. 9sec., 2nd: P. Jacomelli, 3rd: E. Benz.

Mr. Hediger wins the Ernest Berti trophy.

100 Yards, Men:

1st: C. Cassellini, time 11.6 secs., 2nd: B. Baudi, 11.8secs., 3rd: A. Corti, 12secs.

100 Yards, Ladies in Sports costume:

1st: Miss A. Voser, time 14.6secs., 2nd: Miss R. Imbach, 3rd: Miss I. Haas.

¼ x 110 Yards Relay Race:

1st: Swiss Mercantile Society, time 49.4secs., 2nd: Unione Ticinese: 49.6secs., 3rd: Swiss Bank Corporation: 50.2secs.

Three Legged Race, Adults:

1st pair: Miss G. De Maria & R. Bonetti, 2nd pair: Miss V. Slade & Mr. C. Slade, 3rd pair: Miss Stadelmann & Mr. Faessler.

Wheelbarrow Race, Adults:

1st pair: Miss V. Slade & Mr. C. Slade, 2nd pair: Miss Felder & Mr. Faessler, 3rd pair: Miss J. Luthert & Mr. Berti.

¼40 Yards Veteran's Handicap:

1st: Th. Ritter, 2nd: H. Baumann, 3rd: G. A. Schmid, 4th: P. Odermatt, 5th: C. Valon.

Mr. Ritter wins the Paravicini Cup.

One Lap Obstacle Race:

1st: K. Trueb, 2nd: M. Oetiker, 3rd: E. Moser.

¼40 Yards, Men:

1st: E. Benz, time 56.4secs., 2nd: K. Hediger, 3rd: P. Jacomelli.

Rolling out the Bottle:

1st: J. Huber, 2nd: W. Fischer, 3rd: D. Bonnet, 4th: R. de Cintra.

Tug-o'-War:

Winners: Swiss National Tourist Office, Runners-up: Swiss Mercantile Society.

The S.N.T.O. wins the "Swiss Observer" Cup.

One Mile Relay Race:

1st: Swiss Mercantile Society, 2nd: Unione Ticinese, 3rd: Swiss Bank Corporation.

The S.M.S. wins the Pagani Cup.

The athlete scoring the highest number of points was Mr. Cassellini of the Unione Ticinese, who scored 13 points.

The George Dimier Cup was won by the Unione Ticinese.

80 Yards, Boys and Girls:

Boys 13, 14 & 15 years, 1st: C. Wood, 2nd: F. Reynolds, 3rd: P. Meier; Girls 13, 14 & 15 years, 1st: J. Herbert, 2nd: V. Fischer, 3rd: T. Blondet.

Boys 11 & 12 years, 1st: T. Fischer, 2nd: D. Delaloye; Girls 11 & 12 years, 1st: U. Koch, 2nd: F. Hill, 3rd: J. Morgan.

Boys 9 & 10 years, 1st: P. Senn, 2nd: C. Faessler, 3rd: M. Barker. Girls 9 & 10 years, 1st: S. Burgaezzi, 2nd: B. Hubert, 3rd: J. Rankin.

50 Yards Boys and Girls:

Boys 6, 7 & 8 years, 1st: D. Faessler, 2nd: G. Rankin, 3rd: I. Berti. Girls 6, 7 & 8 years, 1st: G. Slade, 2nd: J. Wilkins, 3rd: F. Burri.

Boys under 6 years, 1st: P. Schmid, 2nd: J. Hart, 3rd: R. Kaufeler. Girls under 6 years, 1st: A. Hart, 2nd: H. Senn, 3rd: V. Keller.

Three Legged Race, Children:

12, 13 & 14 years, 1st pair: F. Hill & Marguerite Bonnet, 2nd pair: Peter Meier & Erika Meier, 3rd pair: Toni Fischer & Valery Fischer.

10 & 11 years, 1st pair: Susan Coucher & Sandra Coucher, 2nd pair: Barbara Herbert & Susan Herbert, 3rd pair: M. Fischer & Monika Fischer. 8 & 9 years: 1st pair: Julian Morgan & Mary Burri, 2nd pair: Peter Senn & George Stettler, 3rd pair: G. Albertini & D. Faessler.

Under 8 years, 1st pair: Hedy Senn & Robert McMillan, 2nd pair: F. Burri & A. Compton.

Wheelbarrow Race, Children:

Over 10 years, 1st pair: A. Mock & J. Herbert, 2nd pair: T. Fischer & V. Fischer, 3rd pair: P. Meier & E. Meier.

Under 10 years, 1st pair: M. Barker & P. Keller, 2nd pair: G. Wilkins & A. Compton, 3rd pair: P. Albertini & C. Faessler.

Rolling Out the Bottle, Children:

1st Heat, 12, 13 & 14 years, 1st: P. Blondet, 2nd: J. Herbert, 3rd: A. Mock.

2nd Heat, 10 & 11 years, 1st: S. Burgaezzi, 2nd: J. Wilkins, 3rd: J. Morgan.

3rd Heat, 1st: A. Bernath, 2nd: T. Fischer, 3rd: P. Albertini.

4th Heat, 1st: M. Fischer, 2nd: C. Faessler, 3rd: S. Coucher.

Summer Programme

Affiliated to Schweizer Reisekasse

of Conducted or
Individual travel

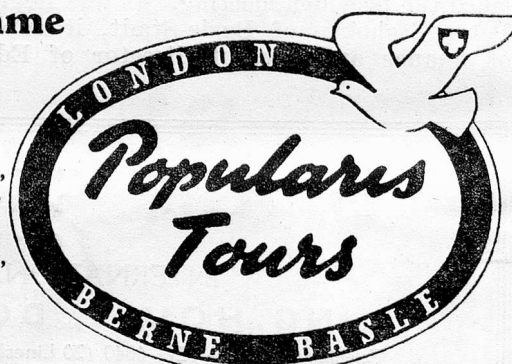
SWITZERLAND,
AUSTRIA, BELGIUM,
FRANCE, GERMANY,
SPAIN, HOLLAND,
ITALY, NORWAY,
SWEDEN, DENMARK,
GREECE, TUNISIA,
YUGOSLAVIA,
LIECHTENSTEIN

also combined
Air/Coach tours &
Mediterranean Luxury
Liner Cruises, Dutch &
Rhine Yacht Cruises.

London Office

**POPULARIS TOURS, 6, ROYAL ARCADE,
OLD BOND ST., LONDON, W.1.**

Nearest Tube Stations, Piccadilly & Green Park.



Agents for

BRITISH (Continental), AUSTRIAN, BELGIAN, DUTCH,
FRENCH, GERMAN, ITALIAN & SWISS
RAILWAYS, COACH SERVICES & ALL AIR LINES.

Tel.: HYD 1352/3

No. 25 & Piccadilly Buses